Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis

**Band:** 25 (1903)

Heft: 3

**Anhang:** Beilage zu Nr. 3 der Schweizer Frauen-Zeitung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 26.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### Briefkaften der Redaktion.

Briefkasten der Redaktion.

An verschiedene freundliche Korrespondensen. Stommt oft vor, daß eine Anzahl von Briesen zusammen eintrisse, von denen ein jeder sein Anstegen auf privatem Wege behandelt wünscht oder deren Installeine Weantwortung an dieser Stelle von vornherein ausschließt. Daß ist immer ein Fall, der uns bemüßt, weit dann so manche Erwartung sich enttäuscht sehm ihr mei dann so manche Erwartung sich enttäuscht sehm uns Unsere zeit ist so gründlich ausgefüllt, daß auf eine rasche oder gar umgehende Erledigung von Verlesen wiskteter oder gareibnich zu beantwortender Ratur durchaus nicht gerechnet werden kann. Dieses gezwungene Wartenlassen ist uns doppelt bemühend, wenn daß Vartende in ungeduldigem Drängen und in mangelndem Verschadnis der Situation die Verzögerung auf Gleichgültigfeit oder Missachtung glaubt zurücksühren zu sollen. Wir ditten also auf diesem Wege freundlich um Geduld.

Frau A. L. in A. Es ist ein schönes Ding um die Sprachsenntnisse, doch ist anderes Wissen der Wutter notwendiger. Unerläßlich ist das richtige Verkändnis ind Krantenpsiege, ganz abgesehen von der Tüchtigetit in der gelanten Hauswirtlichaft. Wenn Sie als Frau einen geschäftlichen Kossen uns siellen mißten, dann die uns Kossen der Namn die auf Kossen der hauswirtlichaftlichen Löchter" gerne an diezensche Siense Gigenschaften und praktischen Kenntnisse vorleichen Eigensche Weitungsfähiget und oft der Wennachläßigt und eingebüßt wurden. Eine seistungsfähige, gestunde und fröhliche Lebensgefährtin, die in sedendiger

und wahrer Liebe mit Ihrem Sohn verbunden ift, wird ihm ein ungleich tieferes und dauerndes Eheglück zu gewähren im fiande fein, als ein durch alle Schulen — außer der Kebensschule — gelaufenes, gartes und schonungsbedürftiges Wesen ein solches ihm aller "höheren Bildung" zum Troß je wird bieten können. Seien Sie also ohne Sorge und beunruhigen Sie sich selber und den Sohn nicht über seine getrossene Wahl.

Eifrige Leserin am See. So muß bereits etwas faul sein im Staate, wenn im ersten Jahr der She in so dringender und leideuschaftlicher Weise über die Nechte und Pflichten der Shegatten disputiert wird. Das sind Dinge, die vorher klar gelegt werden sollten. Mit Brieflichem müssen sie sich gedulden.

Ein grosser Fehler ist es, Kinder einzig mit Kuhmilch aufzuziehen da der Kuhmilch die knochen- und muskel-bildenden Bestandteile fehlen. Vom dritten Monate bedarf ein Kind einer kräftigen Nahrung. Man gebe ihm daher dreimal täglich Galactina das fleisch-, blut- und knochenbildende, vorzügliche Kindermehl und nur in der Zwischenzeit gute Kuhmilch. [2108

#### Kräftigungsmittel.

Herr Dr. M. Self in Wien schreibt: "Beehre mich, Ihnen mit großer Befeiedigung mitzuteilen, daß meine Reinltate mit Dr. Honmel's Haematogen ganz vorzüglich waren. Drei Fälle emtienter Wieichsucht zeigen in furzer Zeit die erfteullichte Besserung. Das Fehlen jeber unliebsamen Rebenwirtung, die frästige Steigerung des Appetits machen Ihr Präparat zu einem wertvollen Requisit des Aranelichahes."



Die wahre Eleganz einer Frau erkennt man nicht nur an ihrer Toilette, sondern auch an den Parfums, die sie verwendet. Unsere hübschen Künstlerinnen benützen daher längst ausschliesslich die weltbekannte Creme, Pondre de riz und Seife a la Creme Simon. Man verlange den Namen des Erfinders J. Simon. [236]

Sartnädiger Suften, häufige Katarrhe, Beiserfeit, turzen Athem, Auswurf, Berschleimung der Lunge, Nachtschweiß, Ertältung und Schlaslossgeit heilt rasch und gründlich das berühnte Specialheitmittel "Untituberfulin". In Bezug auf die sichere Birfung ist Antituberfulin allen ähnlichen Präparaten weitaus überlegen, was durch zahlreiche Anerkennungsschreiben evident bewiesen ist. Preis Fr. 3.50. Dépôts: Apoth. A. Lobed in Gerisau, Mark-Apotheke in Basel. [2120

#### Leberthran-Emulsion.

Stern- Marke

Vorzügliches, wohlschmeckend. Präparat von Aerzten empfohlen Preise inklusive 1 Schachtel Pfeffermünz-Bonbons:

Preise inklusive i Schaoner i resemble.

1/1 Flac. 4 Fr.; 1/2 Flac. 2 Fr.

Zu haben in den Apotheken.

Wo kein Depot, wende man sich um kostenfreie Nachnahme-Sendung zu obigen Preisen an [2126]

Sauters Laboratorien, Aktiengesellschaft, Genf.

#### Zur gefl. Beachtung.

Zur gofi. Beachtung.

Offerten, die man der Expedition zur Beförderung dibermittelt, muss eine Frankaturmarke beigelegt werden.

Inserate, weiche in der laufenden Wochennummer erscheinen sollen, müssen spätestens je Mittwoch vormittag in unserer Hand liegen.

Ochrittlichen Auskunfabegehren muss das Porto für Rökatunvorb beigelegt werden.

Be sollen keine Originalseugulisse eingesandt werden, man besten in Visitormat beigelegt.

Uf Inserate, die mit Chiffre beseichnet sind, muss schriftliche Offerte eingereicht werden, da die Expedition nicht beitugt ist, von sich aus die Adressen ausugeben.

Wer maser Biast in den Mappen der Lesevereine liest und dann nach Adressen von hier inserterben Herrschaften oder Neienwohnen der den solche Gestelle in der Regel rasch erleichigt werden.

#### Zur Notiz.

Gesuch unter Chiffre 2244 D ist erledigt. [2266

Gesught: eine treue, ältere Frau, hat, als Kindervarterin. Husverdienst gestattet. Familiäre Behandlung. Näheres durch

Otto Feurer-Baumann Sattler und Handlung, Oetwyl a. See.

#### Koehlehrtoehter

gesucht. Eine anständige Tochter könnte unter günstigen Bedingungen in einer kleinern gansigen Baingungen in einer niehern Pension das Kochen, sowie die übrigen Hausgeschäfte gründlich erlernen, unter Leitung der Hausfrau. Offerten unter Chiffre E 101 G an Haasenstein & Vogler, St. Gallen. [2261

E ine alleinstehende Tochter gesetzten Alters, in allen häuslichen Arbeiten praktisch erfahren, wünscht Stelle als Haushälterin zu alleinstehendem Herrn oder Dame. Da Stellesuchende in jeder Beziehung guten, edlen Charakters ist, so wäre auch familiäre Behandlung erwünscht. Gefl. Offerten erbittet man unter Chiffre J E 2267 an die Expedition des Blattes.

22737

#### Gesucht:

ein treues, reinliches Schweizermädchen, gesetzten Alters, Protestantin, für selbständige Führung der bürgerlichen Küche und der Hausgeschäfte. Gute Zeugnisse erforderlich. Offerten unter Chiffre 2273 befördert die Expedition.

Versand direkt an Private von

#### St. Galler Stickereien

in nur tadelloser Ware für Frauen-, Kinder- und Bettwäsche, Taschentücher u. s. w. in reicher Auswahl und zu mässigen Preisen. — Man verlange die Musterkollektion von 1572

R. Mulisch, Broderie zur Flora, St. Gallen.



Das Ideal der Säugtingsnahrung ist die Muttermitch; wo diese fehlt, empfiehlt sich die sterilisierte Berner Alpen-Milch als bewährteste, zuverlässigste

#### Kinder-Milch

Diese keimfreie Naturmilch verhütet Verdauungsstörungen. Sie sichert dem Kinde eine kräftige Konstitution und verleiht ihm blühendes Aussehen.

Depots: In Apotheken.



nstitut Martin für junge Leute zech. Marin bei Neuchâtel. Französisch und Handelsunterricht.

Prachtvelle Lage. Grossartige Aussicht auf den See und die Alpen. Moderne Einrichtung und Garten. Vollständige und schnellste Erlernung des Französischen und der mörigen modernen Sprachen. Mathematische und naturwissenschaftliche Fächer. Handelslehre. Specielle Vorbereitung auf die Examen für den administrativen Post-Telegrapen- und Eisenbahndienst. Diplomierte Lehrer. Referenzen von ablreichen früheren Schülern. Rationelle Körperpflege. Gymnastik. Football Sorgfältige Erziehung Der Direktor und Eigentumer: M. Martin, Professor. 2180]



# Eine TADELLOSE BÜSTE erzielt man in 2 Monaten durch den Gebrauch von RATIÉ'S

PILULES ORIENTALES

ein Grazioses Embonpoint erzeugen. acon mit Noriz Fr.6,35. Man wende stor A. <sup>Te</sup>. P. Doy & F. Cart , Rue du Marché, oder directan Ap<sup>te</sup>. R**ATIÉ, 5. Pass. Verde**a

# Jede kluge Hausfrau

Spezialitäten der Schweiz. Bretzel & Zwieback-Fabrik

## Ch. Singer, Basel

sehr wohl zu schätzen.

Sie gibt zum Thee, Chocolade, Kaffee:

Singer's Hygeinischer Zwieback. Sie gibt zum Bier:

Singer's Kleine Salzbretzeli.

Sie gibt zum Dessert:

# Singer's Echte Basler Leckerli

und erwirbt sich damit
Das Lob ihrer Gäste.

An Orten, wo nicht erhältlich, schreibe man direkt an die Fabrik in Basel.

#### Familien-Pensionat PERSOZ

für junge Töchter Beaux Arts I, Neuchâtel.

Gewissenhaftes Studium der franzö-sischen Sprache. Sehr schöne Lage. Prospekte und Referenzen zur Ver-fügung. [2262

## Neuchâtel, Mademoiselle Balmer

4, rue du Concert
institutrice diplômée, reçoit chez elle un
nombre très limité de jeunes filles. Excllentes leçons et soins affectueux sont assurés. Références à Bâle, Zurlch,
Berne etc. (H 112 N) [2274]

In einem Pensionat in **Neuenburg** ürde man [2263

## eine junge Tochter

die sich in der französischen und englischen Konversation auszubilden, die Handels- oder Fachschule besuchen wünscht, zu sehr mässigem Preise annehmen. Alleinstehendes Haus, freundlich gelegen, mit Garten und Spielplatz. Offerten sub Chiffre H 62 N an die Annoncen-Expedition Haasenstein & Vogler, Neuchätel.

#### Haararbeiten

Die natürlichsten, feinsten und modernsten Haararbeiten für Damen liefert das Specialgeschäft dieser Branche von

C. Beckmann Posticheur und Damencoiffeur St. Gallen, Marktgasse 1.

## Hausfrauen!

Das Praktischste, Wärmste und Ge-fälligste für Herbst und Winter ist der in allen Farben waschechte [2138

## Tricot-Wasch-Plüsch

für Damen- und Kinder-Konfektion. Reduzierte Preise. Muster auf Verlangen sofort.

Rossi & Cie. in Zofingen.



werden stets ert**e**ilt von der **Kursleiterin** 

Frau B. Gally-Hörler

Singenbergstrasse 2, St. Gallen.

# Sanatogen

Man verlange Broschüre!

besteht aus Caseïn und einem Bestandteil der Nervensubstanz, der Glycerinphosphorsäure, und übt vermöge seiner Zusammensetzung einen ausgesprochenen Einfluss auf die Nerven aus.

# - Sanatogen erheitert das Gemüt -

bringt Leidenden, Reconvalescenten, Schwächlicher

bisher unerreichte Erfolge als natürliches Kräftigungsmittel.

Vertretung für die Schweiz: E. Nadolny, Basel.

Nur

innerhalb

der

Jede Dame perfecte Schneiderin 📠 Taille-mehrfach patentirt meter gesetzlich geschützt

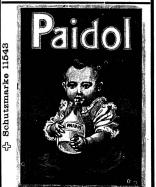
Maass- u. Zeichenapparat

um genaue Schnitte für Damengarderobe jeder Grösse und für alle verschiedenen Maasse herzustellen. Keine Normalschnitte, sondern für beliebige Figur so genau pas-send, dass Anprobe unnötig. Ersatz für Zu-schneiderkurse. Preis 5 Fr. für Volksaus-gabe und Fr. 750 für Salonausgabe. [2248

A. HERZOG, Tour de l'île, GENF.

Von der grössten Bedeutung für die richtige

Ernährung der Kinder



Aerztlich empfohlen. Grosse Boldene Medaille an der intern. Kochkunst-Ausstellung in Frankfurt a. M. 1900

keine Depot sind, direkt durch

Jacob Weber

CAPPEL (Toggenburg).

#### Marwede's Moos-Binden

(Monstruationsbinden) kosten p. Paket à 5 Stück 1 Fr. Gürtel 75 Cits. Jahres-bedar 50 St. mit Gürtel Fr. 10.50 porto-frei. Direkter Versand von der Gene-ral-Vertretung für die Schweiz: [1975 Peters & Co., Zürich V, foreistr. 51.



Mit grossem Erfolg und vielfach ärztlich empfohlen werden die

#### Kefyrpastillen

"Marke Edelweiss und 3 Sterne" als bestes Mittel gegen Brust- Magen-und Darmleiden, bei Schwischezu-ständerete. Proper Schachtel à 12 Past. 2 Fr. franko durch das Pha maculische Laboratoium

von **Neumann-Kessler**Thalweil-Zürich. [2068
Man achte auf Schutzmarke.

# Pensionnat de demoiselles (Dir. Mr et M<sup>me</sup> Heubi)

Château Brillantmont, Lausanne.

Etude des langues. — Musique. — Peinture. — Position splendide. — Salle de gymnastique. — Grand jardin. — Tennis. — (H 18416 L) [2227]

Une nouvelle division pour études pratiques Haushalt- und Kochschule) s'ouvrira dans l'annexe, villa Brillantmont, 1-r cours: 15 Février jusqu'à 30 Juin 1903.

# Damen- und Herren-

REINWOILENE IN SCHWARZU. BEIGE das Fabr zu FR. 1.25
BAUMWOILENE IN DIAMANISCHWARZ " " FR. 0.65
Referenzmuster werden paarweise abgegeben,
sonst werden blos Bestellungen von mindestens
einem halben Dutzend effectuirt.
Alle Sendungen erfolgen ausschliesslich gegen Nachnahme

MECHANISCHE STRICKEREIEN AARBURG

Franko-Lieferung

Fussspitze und Ferse verstärkt. [2272

Schwere Winterqualitäten in Wolle oder Seide und Wolle das Paar 20 Cts mehr.

# : Keine tüchtige Hausfrau :

lässt sich die Vorteile entgehen, welche bei richtiger Anwendung von Wizemann's feinster Palmbutter erzielt werden! Alle damit bereiteten Speisen werden von schönstem Ansehen und tadellos feinem Geschmack und sind selbst für schwache Magen gut bekömmlich; ausserdem ca. 50% Ersparnis gegen Kuhbutter!

Wo nicht am Platze erhältlich, liefert Blüchsen zu brutto ca. 2½ Kg. zu Fr. 4.40, 4½ Kg. zu 8 Fr., frei gegen Nachnahme, grössere Mengen billiger [1570]

R. Mulisch, Florastrasse 14, St. Gallen. Hauptniederlage f. d. Schweiz.

Princip das (our Pfiances awoneme "estoutoine" lat. Diese von Arzinchen dan sich und pfiances awoneme "estoutoine" lat. Diese von Arzinchen datoritäten für gut befundenen Pieloutoine "Fillues Apolto", deren virkendes für gut befundenen Pieloutoine "heile bestellt den Bernaldenen virken die Bernaldenen der Pfieles Apolto" die Pieles Apolto die Piel

Trunksucht-Heilung.

Trunksucnt-Hellung.

1700] Zu m. Freude kann ich Ihnen mitteilen, dass ich durch Ihr unschädl. Verfahren von m. Leidenschaft geheilt worden bin. Ich habe gar keine Lust mehr zum Trinken, befinde mich dadurch viel besser als vorher u. habe auch ein besseres Aussehen. Aus Dankbarkeit bin ich gerne bereit, dies Zeugnis zu veröffentl. und denjen., welche mich über meine Heilung befragen, Auskunft zu erteilen. Meine Heilung wird Aufsehen erregen, da ich als arger Trinker bekannt war. Es kennen mich gar viele Leute, u. wird man sich allgem. verwundern, dass ich nicht mehr trinke. Ich werde Ihr briefl. Trunksucht-Heilverfahren, das leicht mit oder ohne Wissen angewandt werden kann, überall wo ich hinkomme, empfehlen. Sihlhallenst. 36, Zürich III, den 28. Dez. 1897. Albert Werndli. Zur Beglaubigung vorsteh. Unterschrift des Herrn Albert Werndli dahier. Zürich III, den 28. Dezember 1897. Stadtammannamt Zürich III. Der Stadtammann: Wolfensberger, Stellvertr. Adresse: Privatpoliklinik Glarus, Kirchstrasse 405, Glarus.

# Schlafzimmer

mit grossen guten, vollständigen Betten, Haarmatratzen. Feder- und Flaumzeug, von Fr. 550—1200 und mehr, mit Garantie. Ich mache extra aufmerksam, dass für die verlangte Preislage das denkbar Beste geleistet wird, was anderwärts kaum erreicht werden kann. Eigenes Atelier für Polstermöbel und Dekoration. Versand durch die ganze Schweiz. Abwechslungsreiches enormes Lager.

A. Dinser, selt 34 Jahren Schmiedgasse 15

# Bienenhoniq

feinsten schweizerisch. Blütenhonig, verkauft mit Garantie für **Echtheit** in Büchsen à 1, 2 u. 4½ Kilo à Fr. 2. 40 per Kilo [2003

Max Sulzberger, Horn a. B.

#### Heirate nicht

ohne Dr. Retau, Buch über die Ehe, mit 39 anatomischen Bildern, Preis 2 Fr., Dr. Lewitt, Liebe und Ehe ohne Kinder, Preis 2 fr., gelesen zu haben. Versand verschlossen durch **Nedwigs Verlag** in **Luzern**. [2265

Abnehmern beider Werke liefere gratis "Die schmerz- und ge-fahrlose Entbindung der Frauen" (preisgekrönt).



#### Für 6 Franken

versenden franko gegen Nachnahme btto. 5 Ko. ff. Toilette-Abfall-Seifen

ca. 60-70 leicht beschädigte Stücke der feinsten Toilette-Seifen).

Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich. 

Visit-, Gratulations- und Verlobungskarten

in jedem Genre liefert prompt Buchdruckerei Merkur in St. Gallen.

#### Frauen- und Geschlechtskrankheiten. Periodenstörung, Gebärmutterleigen

werden schnell und billig (auch brief-lich) ohne Berufsstörung unter strengster Diskretion geheilt von

Dr. med. J. Häfliger Ennenda.

22511

#### Modehaus I. Ranges Oettinger & Co. Zürich

Auch Special - Auswahlen für sehr starke Damen.

Reichhaltigste Auswahlen neuest., modernst-geschmackvollster Costume-Röcke, Blousen, Kleider, Tailor, Spitzen, Robes Paletots Jaquetts Capes Pelze

Damenkleiderstoffe (Muster postfrei) in Wollstoffen, Tuch, Peluche, Samten, Seiden etc. etc.



ist der Beste Horn-Frisierkamm Ueberall erhältlich

2178

tammeln, heilt unter Garantie bei mässi-em Honorar

Sprachheilanstalt Herisau.

Der Unterzeichnete beehrt sich hiemit, ergebenst anzuzeigen, dass er gründlichen Unterricht in der Technik der man Massage (System Dr. Metzger), sowie in schwed. Heilgymnastik erteilt. Mässige Bedingungen; doch werden nur wirklich fähige Schüler und Schülerinnen angenommen. Gefl. Anmeldungen gerne gewärtigend, Hochachtungsvoll

Wolfhalden (Bodania)

L-Arzt Feb Spengler

Ct. Appenzell A.-Rh. pract. Specialist für Massage u. schwed. Heilgymnastik.

\*

#### Gegen Keuchhusten

wird das

ntimicrobin

(gesetziich geschützt)

als sicherstes und unschädliches Mittel ärztlich empfohlen.
Wird verdampft und nicht eingenommen. [1891 Zu haben å 3 Fr per Schachtel in den Apotheken. Haupt-depot: Apotheke zur Post, Heinrich Jucker, Zürich V.



# Brautleuten

SUPPEN, SAUCEN u. GEMÜSE

empfehlen wir unsere Ausstellung compl. Zimmer-Einrichtungen zur zwanglosen Besichtigung. Als besonders beliebte Aussteuern offerieren wir

#### Schlafzimmer in Eichen- od. Rusternholz

1763

in Elebar- of Rusternholt

Bettladen 1×2 m innen

2 Feder-Rosshaarmatrazen

mit Keilkissen

Duvet, Pfulmen und
Kopfkissen

Nachtissehe mit Marmor

Waschkommode m. Marmor

Waschkommode m. Marmor

Waschkommode m. Martinor

Spiegelachrank mit Cyst.

Fao. Glas

2 Stithle, I Handtuchständ

Fr. 1000.—

Fr. 1000.-

#### Esszimmer in Nussbaumholz (innen Eiche)

in Mussuammu.

1 Buffet
1 Ausziehtisch 130/90
6 Rohrsessel
1 Servertisch
1 Rollendivan mit Moquette

quette **Fr. 600.** —

## Salon

in Nussbaumholz (innen Eiche) 1 Sofa m. Plüsch od. 2 Fauteuil m. Vanledach. 2 Halbfauteuil n. Wahl bezog. 1 Salontisch 1 Silberschrank 1 Spiegel

Fr. 680. —

50 Musterzimmer in allen Preislagen, einfachster

bis hochfeinster Ausführung. Mehrjährige schriftliche Garantie. Ateliers für Polster und Dekorationen.

Möbelfabrik Thümena & Co., Zürich I & Schifflände 12 vorm. Möbelmagazin Ad. Aesch/imann.

#### Baumwolltücher

ausgesuchte prima Qualitäten werden //<sub>2</sub>stückweise ca. 30 Meter zu niedrigsten Engros-Preisen geliefert vom Fabriklager Jacques Becker, Ennenda, Giarus, Muster tranco zu Dionsten. [2043



Mme. C. Fischer, Theaterstrasse 20, Zurich, übermittelt froe u. verschlossen gegen Einsend von 30 Cts. in Marken ihre Broschüre (6. Auflage) über den

#### Versende echten Bienenhonig:

a) La Rösa - Alpenbienenhonig Fr. 3. 30 per Kilo; (H 2329 Ch) [2132 b) Poschiavohonig zu Fr. 2. 50 per Kilo; c) Honig Ila (warm ausgelassen, dunkler, aber gul) Fr. 1. 80 per Kilo. Bei grösseren Quantitäten Rabatt.

Johs. Michael, Pfarrer in Brusio bei Poschiavo (Graubünden).

Zeugnis Eine Schülerin meiner II. Elementar-klasse besuchte im Oktober a. c. in der

Stottern.

#### Sprachheilanstalt Herisau

den bezüglichen Kurs und wurde erfreulicherweise von ihrem frühern

#### Stottern

geheilt. Es seien daher Eltern und Lehrer auf diese Gelegenheit, Sprach-fehler durch ganz naturgemässe Methode besettigen zu können, gebührend auf-merksam gemacht und darf die Be-nützung derselben aus vollster Ueber-zeugung empfohlen werden. [1588

Herisau, den 10. Dez. 1901.

U. Heierle, Lehrer, Mühle. Die Aechtheit der Unterschrift des U. Heierle, Lehrer, Mühle, beglaubigt Herisau, den 10. Dez. 1901.

Der Gemeindeschreiber: Ad. Hanimann

J.Dörr Zürich Bahnhofstr.77

vorm. Teilhaber der orl. Firma Jordau & Cie. altbekanntes, renommiertes grösstes Loden- Geschäft Special: Loden- d. Schweiz

Herren-, Damen-Nouveautés meterweise; Massarbeiten. ertige Loden-Artikel! |1742 uster- u. Modebilder franco.

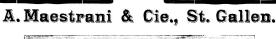


3 eugnis! Ich vezeuge flemit, daß ich durch die Hellmeihode des Hern I. I. F. Popp im Hebe. Dollfeln, von mellem Mageneteiden vollfändig gebeilt worden bin. Wagenfrande wollen nur Vertrauer fasse ich die sterteilt das Herre Bopp meiner jehrliche in der fleien das deren Abop wirderbemittelten, zu helfen. Anfragen werde ich gerne beanfworten. Ich Fabrifarbeiter, Weitingen Kl., Kargan.

Wie eine Familie von zwei Erwachsenen und drei Kindern mit einem jährlichen Einkommen von 1800 Fr. bei guter und genügender Ernährung auszukommen vermug, zeigt Frl. Ida Niederer, vormals Vorsteherin der thurgauischen Haushaltungsschule, auf Grund jahrelang gesammelter Angaben und praktisch durchgefährter Haushaltungsbüdgets in ihrer bereits in vier Auftagen erschienenen Schrift: Die Küche des Mittelstandes. Anleitung, billig und gut zu leben. Mit einem vierwöchentlichen Speisezettel nebst erprobten Rezepten. Das schmuck gebundene Büchlein, dessen Preis nur Fr. 1. 20 beträgt, verdient in allen Familien, speciell aber in solchen mit heranwachsenden Töchtern die weiteste Verbreitung. Es kann und wird viel Gutes stiften. Zu beziehen darch die Expedition der "Schweizer Frauen-Zeitung" in St. Gallen.

#### Magenkatarrh, Magenkrampf, Herzfehler.

Endlich komme ich dazu. Ihnen über den Erfolg Ihrer briefl. Behandlung zu berichten. Es sind schon mehr als 2 Jahre verflossen, seit ich Sie um Hülfe anflehte, und kand Ihnen jetzt m. Freuden miteilen, dass ich damals von Magenkatarth, Mageekram f. h figen Magenschmerzen und Herzschl r gäuzl. geheilt worden bin. Es haben sich Gott sei Dank in den 2 Jahren nicht die geringsten Spuren mehr von den Leiden gezeigt. Ich kann essen und trinken, was ich will; der Magen verträgt alles; selbst sehr anstrengende Arbeiten stören mein Wohlbefinden nicht. Ich bin wie neugeboren! Wenn ich daran zurückdenke, wie ich jahrelang unter qualv. Schmerzen arbeiten musste, so kann ich Ihnen nicht genug für die Heitung danken. Sie können dies Schreiben nach Belieben veröffentlichen. Mögen recht viele Kranke durch Ihre Wirksamkeit von ihren Schmerzen u. Gebrechen erlöst werden. Neuweilen bei Kreuzlingen, Kt Thurgau, d. 29. März 1900: Otto Frei. Die Echtneit vorsteh. Unterschrift des Otto Frei in Neuweilen beurkundet: Notar at-kanzlei, Kreis Altersweilen. Der Notar des Kreis-s Altersweilen. Eml Scherb. Adresse: Privatpolikilnik Glarus, Kirchstr. 405, Glarus. [1688] Emil Scherb. Adresse: Privatpoliklinik Glarus, Kirchstr. 405, Glarus.



rgfältigste Fabrikation

Chocolat u. Cacao, Milchchocolat, Fantasiechocolat aller Art.

#### Kerbschnitz- und Laubsäge

-Utensilien, -Werkzeuge, -Holz in Nussbaum, Kirschbaum, Ahorn, Linds; -Vorlagen auf Papier und auf Holz lithographiert, empfiehlt in grosser Auswahl [2184 Lemm-Marty, 4, Multergasse 4, St. Gallen.
Preislisten auf Wunsch franko.

Gegen die schwindelhaften Nachahmungen der echten Bergmanns Lilienmilch-Seife

reine

echi vai Namenszug

(Marke 2 Bergmänner)



Wer nicht betrogen sein will, achte auf obigen Namenszug.

# ander's Malzextrakte

36jähriger Erfolg. Fabrik gegründet: Bern 1865. 36jähriger Erfolg		
Malzextrakt mit Eisen. Leichtverdauliches Eisenpräparat bei allgemeinen		Preis
Schwächezuständen und Blutarmut	Fr.	1.40
Malzextrakt mit Bromammonium, gegen Keuchhusten, ein glänzend er-		
probtes Linderungsmittel	,,	1. 40
Malzextrakt mit glycerin-phosphorsauren Salzen, wird mit Erfolg bei all-		
gemeiner Erschöpfung des Nervensystems angewendet	,,	2
Malzextrakt mit Pepsin und Diastase. Verdauungsmalzextrakt zur Hebung		
der darniederliegenden Verdauung	, ,	1. 50
Neu! Leberthran-Emulsion mit Malzextrakt und Eigelb. Ausserordentl.		
leicht verdaulich u. sehr angenehm schmeckend. Kräftigungsmittel  Dr. Wanders Malzzucker und Malzbonbons.	,,	2
— Dr. Wanders Maizzucker und Maizbonbons. — — —	_	
Altbewährte Hustenmittel, noch von keiner Imitation erreicht, überall käuflig	ch.	12232

Wir empfehlen unsere prächtig ausgestatteten

# Einbanddeeken

als stets willkommene

Hübsehe Gelegenheits-Geschenke

Schweizer Frauen-Zeitung Für die Kleine Welt Für die Kleine Wett  $\dot{a}$  " — 60 Koch- und Haushaltungsschule  $\dot{a}$  " — 60 = Prompter Versand per Nachnahme. =

Verlag und Expedition.

#### 3 4 Schreibbücher &

für Handwerker und Geschäftsleute.

Hauptbuch, praktisch eingeteilt Journal-Tagbuch ,, 1.50 Kassabuch

,, 1.80 Fakturenbuch [1987] Versende alle vier Bücher statt zu Fr. 7.80 zu nur Fr. 6. 7

A. Niederhäuser, Schreibbücherfabrik, Grenchen.



Roman eines jungen, hochbegabten Ergablers

udolf Berzog unter dem Citel. "Die vom Niederrhein"

und einer grösseren Novelle der ersten deutschen Ergablerins

M.v. Ebner-Eschenbach: "Thr Beruf"

Hbonnementspreis vierteljährlich (13 Dummern) 2 Frs. 70 cts. Zu beziehen durch alle Buchhandlungen und Postämter.



## Die Stahl-Springfeder-Matratze

Stern

hat sich von allen Systemen als das vollkommenste bewährt. Sie besitzt eine

vorzüglich regulierte Elasticität, wie sie keine andere Matratze aufweisen kann,

entspricht allen Anforderungen der Hygiene und ist von unbegrenzter Dauerhaftigkeit.

— Prospektus, sowie auch Album über Zahlreiche Referenzen.

Eiserne und Messing-Bettstellen

Za 1086 g) von besonders feiner Ausführung versendet auf Verlangen der Fabrikant:

H. Hess, Pilgersteg-Rüti (Kt Zürich).

findet überall unser gesetzl. geschütztes

# Praktikol

da dasselbe jedem Boden prachtvollen dauernd Glanz verleiht. Kein Wichsen, kein Blochen mehr! Grösste Mühe- und Zeitersparnis! Ge-

Zeitersparnis! Gestattet feuchtes Aufwischen ohne Glanzverlust! Geruchlos und sofort trocken!
Holzstruktur bleibt sichtbar. Einfachste
Anwendung! Konserviert und frischt
Linoleum auf! Prospekt und Zeugnisse
gratis. Direkter Détail-Versandt durch
die Allein-Fabrikanten Lendi & Co.,
Fraumünster 17, Zürich. [1964
Achten Sie, bitte auf den Namen
Praktikol und unsere Firma.
Dépôts: Frieir, Klapp, St. Gallen. J. Wick,

Dépôts: Friedr. Klapp, St. Gallen. J. Wick, Heiden. Stahel-Uzler, Uster. (Forts, folgt.)

#### Probe-Exemplare

der "Schweizer Frauen-Zeitung" werden auf Verlangen gerne gratis u franko zugesandt.

Geschmackvolle, leicht aus-führbare Tolletten, Vornehmstes Modenblatt

# Wiener ∭ode

mit der Unterhaltungsbeilage <mark>',,Im Boudolr"</mark> Jährlich 24 reich illustrierte Hefte mit 48 farbigen Modebildern, über **2800 Ab-**bildungen, 24 Unterhaltungsbeilagen und 24 Schnittmusterbogen.

Vierteljährlich: K. 3.— = Mk. 2.50

Gratisbeilagen: "Wiener Kinder-Mode"

"Für die Kinderstube" sowie 4 grosse, farbige Modenpanora Schnitte nach Mass.

Schnitte nach Mass.

Als Begünstigung von besonderm Werte liefert die "Wiener Mode" ihren Abonnentinens Schnitte nach Mass für ihren eigenen Bedarf und den ihrer Familienangehörigen in beliebiger Anzahl gratis gegen Ersatz der Expeditionspesen unter Garantie für kadeltoses Passen, wodurch die Anfertigung jedes Toilettestückes ermöglicht wird.

Abonnements nehmen alle Buchhandungen und der Verlag der "Wiener Mode", Wien, IV. Wienstrasse 19, unter Beiffügung des Abonnementsbetrages entgegen.